

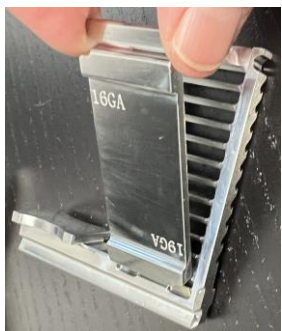
# Guia de referência rápida para a Guia para agulha transperineal reutilizável EV29L

## 1. Reprocessamento antes da primeira utilização e de todas as utilizações

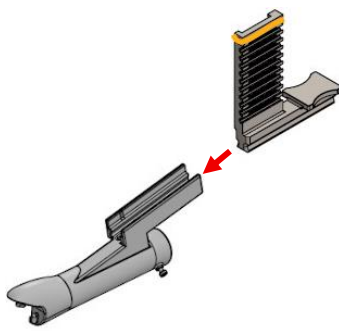
- A. Separe todas as peças e elimine as bandas Kraton.
- B. Limpeza com Cidezyme, 5 minutos
  - Utilize uma escova adequada para as peças da guia de agulha.
  - Lave todas as peças, incluindo ranhuras, calhas e canais, com um produto de limpeza.
- C. Esterilização
  - Esterilização: autoclave de classe B
    - 134 °C (273 °F) durante 3 minutos; tempo de secagem: 45 minutos
    - 132 °C (270 °F) durante 4 minutos, tempo de secagem: 45 minutos
  - Em alternativa, (se a autoclave não estiver disponível), desinfecção de alto nível: Cidex OPA, 12 minutos
    - Lave todas as ranhuras, calhas e canais com desinfetante.
    - Durante a desinfecção, utilize um pano macio para limpar a superfície da guia, de modo a remover eventuais bolhas de ar.
- D. Inspeção após reprocessamento (sem fissuras, descoloração ou danos visíveis)

## 2. Montagem

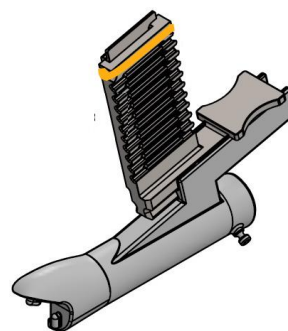
- A. Selecione a placa de calibre correta para o procedimento e coloque-a na torre de guias de agulha.
- B. Fixe a placa de calibre à torre de guias de agulha utilizando a banda Kraton fornecida.
- C. Insira a torre de guias de agulha/placa de calibre na calha da ficha da guia de agulha.
- D. Prepare o transdutor EV29L com uma bainha. Encaixe a guia de agulha montada no canal da guia de agulha do EV29L, até ouvir um clique. Opcional: enrole uma banda Kraton à volta do transdutor e fixe-a ao pino na lateral da ficha da guia de agulha.



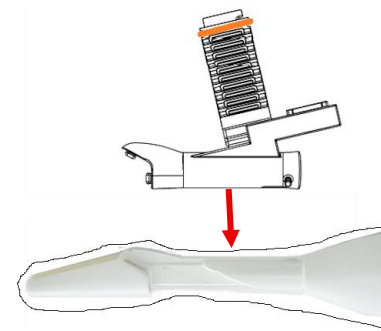
**2A**



**2B-2C**



**2C**



**2D**

### 3. Vida útil

Quando utilizada com os devidos cuidados, a Guia para agulha transperineal reutilizável não esterilizada EV29L foi concebida para uma vida útil de 2 anos ou 1000 ciclos de reprocessamento, consoante o que ocorrer primeiro.

#### Consulte os seguintes manuais para obter instruções pormenorizadas:

| Ação                                                                               | Manual                                          | Secção do manual                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Reprocessamento</b><br>(antes da primeira utilização e de todas as utilizações) | Guia de cuidados, limpeza e utilização do EV29L | Capítulo 4: Reprocessamento<br>Secção 3.2, 3.3 e 3.5: Reprocessamento de guias de agulha e acessórios reutilizáveis*<br><br>* As instruções de limpeza, esterilização e inspeção também se aplicam à Guia para agulha transperineal reutilizável não esterilizada EV29L, com um tempo de secagem de 45 minutos após a esterilização. |
| <b>Fixação da guia de agulha montada no transdutor EV29L</b>                       | Guia de cuidados, limpeza e utilização do EV29L | Capítulo 3: Preparação para a aquisição de imagens<br>Secção 2.1.2: Colocação da Guia de agulha transperineal estéril EV29L*<br><br>* Estas instruções também se aplicam à Guia para agulha transperineal reutilizável não esterilizada EV29L.                                                                                       |
| <b>Ajustes de software</b>                                                         | Manual de funcionamento e segurança da ExactVu  | Capítulo 5: Utilização do modo 2D<br>Secção 3.3.1: Utilização da sobreposição da guia de agulha guia transperineal*<br><br>* Estas instruções também se aplicam à Guia para agulha transperineal reutilizável não esterilizada EV29L.                                                                                                |

Se necessitar de **assistência técnica** com o seu sistema de microultrassons ExactVu™ ou com a Guia para agulha transperineal reutilizável não esterilizada EV29L, contacte a assistência técnica da Exact Imaging. Consulte <https://www.exactimaging.com/contact-us> para encontrar as informações de contacto da sua região.



**Exact Imaging Inc.**  
7676 Woodbine Avenue, Unit 15  
Markham, ON L3R 2N2, Canadá  
+1.905.415.0030  
[info@exactimaging.com](mailto:info@exactimaging.com)



**Emergo Europe**  
Westervoortsedijk 60  
6827 AT Arnhem  
Países Baixos



**MedEnvoy Switzerland**  
Gotthardstrasse 28  
6302 Zug  
Suíça

Responsável no Reino Unido  
**Emergo Consulting (UK) Limited c/o Cr360 – UL International**  
Compass House, Vision Park Histon  
Cambridge CB24 9BZ Reino Unido



**Exact Imaging BVBA**  
Ottergemsesteenweg-Zuid 808 / b508  
9000 Gent  
Bélgica

#### Referências da Exact Imaging

- EV-29L: Transdutor EV29L
- EV-TPRG: Guia para agulha transperineal reutilizável não esterilizada EV29L
- EV-SYS-220: Sistema de imagiologia de microultrassons ExactVu™ (220 V)
- EV-SYS-120: Sistema de imagiologia de microultrassons ExactVu™ (120 V)
- EV-SYS-100: Sistema de imagiologia de microultrassons ExactVu™ (100 V)